

Astfel funcționează portalul KiTa Dortmund – În 3 pași către locația de îngrijire copii

www.kita-portal.dortmund.de

Portalul KiTa Dortmund poate fi operat în orice moment și extrem de comod de pe calculator, smartphone sau tabletă. Posibilitatea de a pune întrebări cu privire la îngrijire, personal la fața locului, într-o instituție pentru copii sau în biroul de coordonare al Oficiului de asistență pentru tineret al orașului Dortmund, continuă să existe bineînțeles. Interviurile de consiliere și rezervările pentru un loc de îngrijire în instituția de îngrijire de zi a copiilor continuă să aibă loc prin instituțiile individuale.

Să începem!

1. Pas: Căutare Kita



Willkommen beim Online-Anmeldeverfahren KiTa.Dortmund

An dieser Stelle können Sie für Ihr Kind eine passende Einrichtung in Dortmund finden und es in wenigen Schritten für eine Einrichtung oder einen Kindertagespflegeplatz online vormerken.



Kita suchen

In diesem Bereich können Sie nach Kitas suchen und sich über deren **Angebotsprofil** informieren. Informationen zum Bereich Kindertagespflege finden Sie hier.



Login

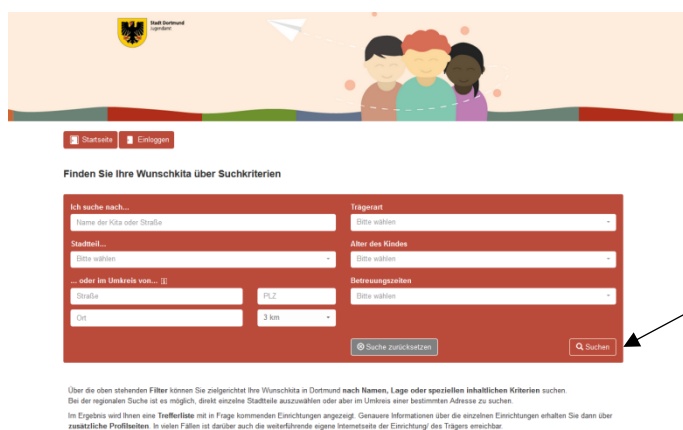
Hier können Sie eine oder mehrere **Anmeldungen** für Kitas oder die **Kindertagespflege** vornehmen oder bestehende Online-Anmeldungen einsehen.

Neben Ihrer Online-Anmeldung für Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflege ist ein weiterer **persönlicher Kontakt** in der Kindertageseinrichtung oder bei den Trägern der Kindertagespflege auf jeden Fall anzurufen.

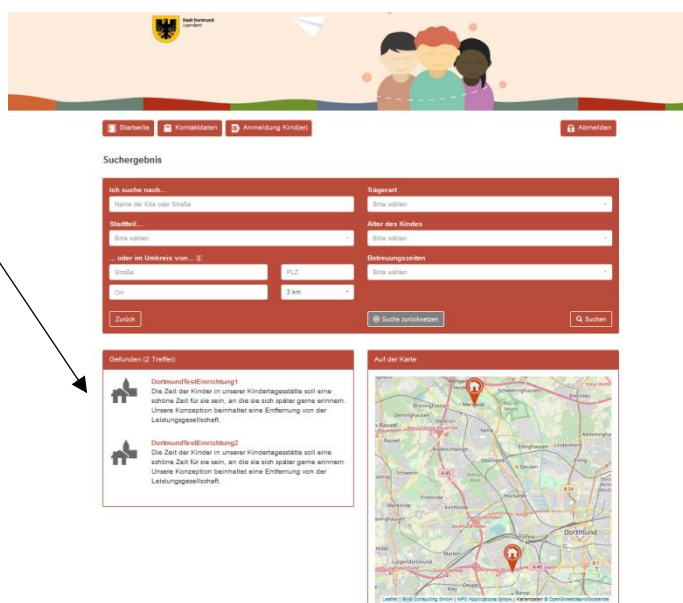
Für Fragen steht Ihnen das Jugendamt, der Bereich Förderung von Tagesbetreuung für Kinder unter: Kinderbetreuung@dortmund.de oder 02315101366 zur Verfügung.

Die Elternbeitragsatzung finden Sie hier.

Faceți clic pe pagina de pornire pe butonul „Căutare KiTa“, pentru a găsi centrul potrivit KiTa din apropierea dumneavoastră. Se deschide o fereastră de căutare. Vă rugăm să completați câmpurile albe.



Dumneavoastră nu trebuie să completați toate câmpurile prestabilite, pentru a porni căutarea prin butonul „Căutare“ din dreapta jos de pe pagină. Indicație: Cu cât introduceți mai multe date în fereastra de căutare, cu atât mai exacte vor fi rezultatele căutării.



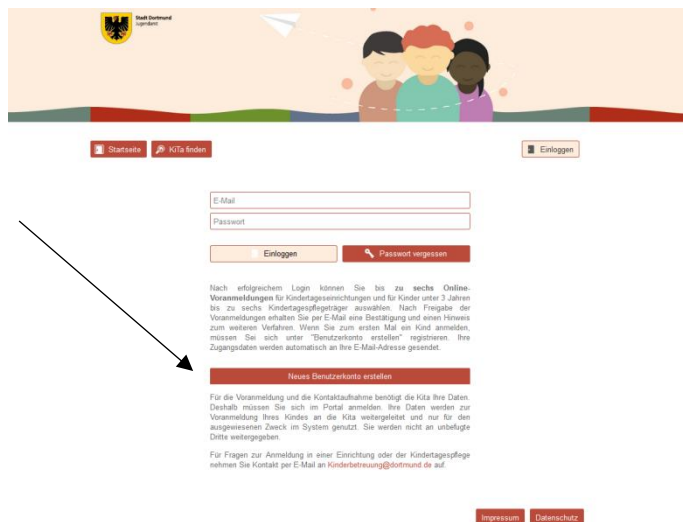
Instituțiile, care corespund căutării dumneavoastră, sunt listate într-o listă cu „ x potrivire“.

Acum dumneavoastră știți, ce instituții/birouri de îngrijire de zi a copiilor din Dortmund sunt vizate pentru dumneavoastră.

2. Pas: Logare resp. înregistrare

Faceți clic pe butonul „Pagina de pornire“ din stânga sus, pentru a vă înregistra pe portalul KiTa Dortmund. Imediat ce ați ajuns înapoi pe pagina de pornire, faceți clic pe butonul „Logare“. O

Înregistrare este neapărat necesară, pentru a face o rezervare pentru copilul/copii dumneavoastră la una sau mai multe instituții. În continuare obțineți următoarea vizualizare:



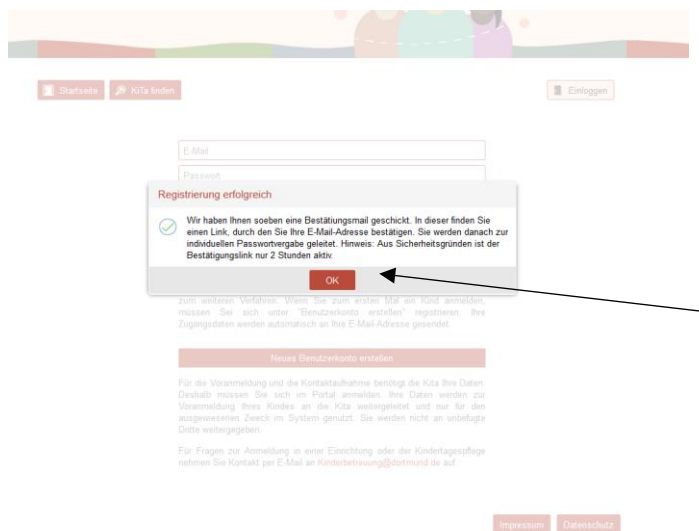
Utilizați butonul „Creare nou cont de utilizator“, dacă până acum nu ați efectuat nicio înregistrare în programul KiTa Dortmund.

Vă rugăm să completați cu atenție următoarea fereastră și acceptați prevederile privind protecția datelor.

The image shows a registration form on a website. At the top, there is a header with a logo on the left and three stylized human figures in the center. Below the header, there are two buttons: 'Startseite' and 'Alle KITA finden' on the left, and 'Einloggen' on the right. The main heading is 'Neues Benutzerkonto anstellen'. Below this, a short paragraph explains that data is sent to the email address provided and that required fields are marked with an asterisk. The form itself is titled 'Registrierung' and contains the following fields: 'Ortsname*' (dropdown), 'Ortsname/Thal' (text), 'Vorname*' (text), 'Nachname*' (text), 'Straße/Nr.*' (text), 'PLZ*' (dropdown with '44192' selected) and 'Ort*' (dropdown with 'Dormund' selected), 'Geburtsdatum:' (calendar icon), 'Nationalität/Staatsangehörigkeit' (dropdown), 'Konfession:' (dropdown), 'Telefon privat*' (text), 'Mobilfunknummer*' (text), 'E-Mail*' (text), 'E-Mail (wiederholen)*' (text), 'Berufstätigkeit*' (radio buttons for 'Ja', 'Nein', 'geplant' and a calendar icon), 'Beruf' (text), and 'Telefon dienstlich' (text). Below the form, there is a link 'Datenschutzbedingungen', a checkbox 'Ich stimme den Bedingungen zu.', a Captcha field with the word 'utujt' and a 'Registrieren' button. At the bottom right, there are two buttons: 'Impressum' and 'Datenschutz'.

Jos pe pagină completați câmpul „Captcha“, pentru a asigura, că nu este vorba de o înregistrare computerizată (Bot) în cazul înregistrării dumneavoastră.

Pentru finalizare faceți clic pe câmpul „Înregistrare“ din stânga jos. În continuare obțineți următoarea vizualizare:

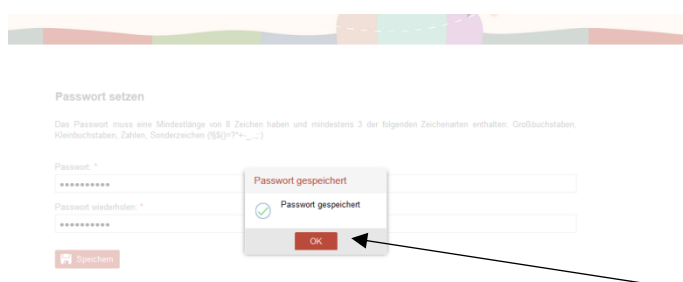


Vă rugăm să deschideți acum în paralel cu procesul dumneavoastră de înregistrare programul de e-mail, pentru a putea deschide e-mailul de confirmare, pe care vi l-a trimis portalul KiTa Dordmund. Vă rugăm urmați instrucțiunea din e-mailul de confirmare și faceți clic pe link-ul de confirmare conținut de acesta. În continuare obțineți următoarea vizualizare:

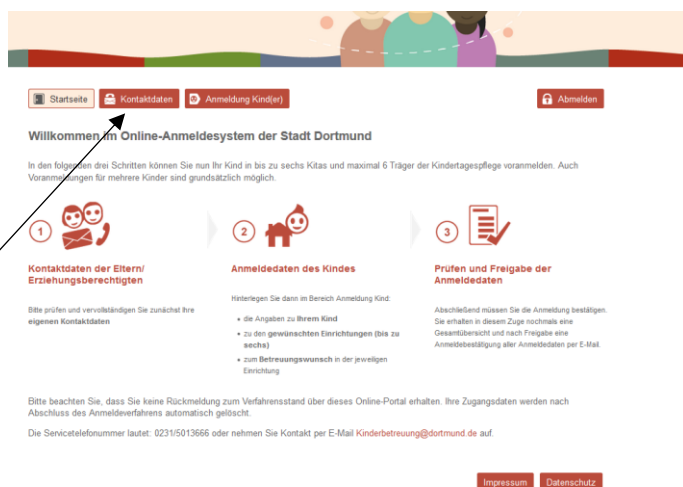


Vă rugăm să generați acum o parolă pentru contul dumneavoastră personal de utilizator de pe portalul KiTa Dordmund. Aceasta trebuie să conțină cel puțin 8 caractere și următoarele tipuri de caractere: Majuscule, litere mici și caractere speciale (!\$%)=?+_...;:).

Faceți clic pe „Salvare“ și obțineți următoarea vizualizare:



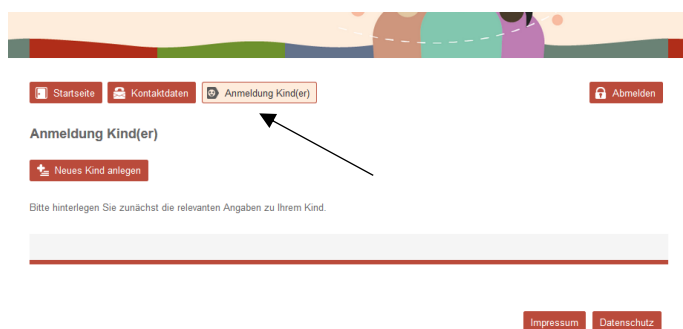
Parola dumneavoastră personală a fost salvată cu succes. Înregistrarea dumneavoastră pe portalul KiTa Dortmund este astfel finalizată. Faceți clic pe câmpul „OK“ și obțineți următoarea vizualizare:



Vă rugăm să urmați instrucțiunea de pe vizualizarea paginii de mai sus. Mai întâi trebuie să verificați datele dumneavoastră de contact cu privire la corectitudine. Puteți rezolva acest lucru un un clic pe butonul „Date de contact“ de pe marginea din stânga sus a paginii.

3. Pas: Înregistrare copil(copii)

Dumneavoastră ați creat deja un cont de utilizator cu datele dumneavoastră de contact. Acum este posibilă înregistrarea copilului dumneavoastră sau dacă este cazul, a mai multor copii ai dumneavoastră. În acest scop faceți clic pe câmpul „Înregistrare copil(copii)“ din centrul marginii superioare a paginii.



Următorul formular de înregistrare se deschide. Vă rugăm să faceți introducerile necesare și să faceți clic pe butonul „Salvare înregistrări“ din dreapta jos.



[Startseite](#) [Kontaktieren](#) [Anmeldung Kinder](#)

[Abmelden](#)

Neues Kind anlegen

Bitte füllen Sie die Felder möglichenfalls vollständig aus. Die Pflichtfelder sind mit * gekennzeichnet.

Datenänderungen werden nicht automatisch an Einrichtungen übermittelt, bei denen eine Anmeldung bereits erfolgt ist. Bitte kontaktieren Sie in diesem Fall unmittelbar die betroffene(n) Einrichtung(en)!

[Schritt 1: Erziehungsberechtigter übernehmen](#) [Schritt 2: Erziehungsberechtigter übernehmen](#)

Eingaben zum Kind

Vorname:*

Nachname:*
Geburtsdatum:*
Geburtsort:
Straße / Nr.:
PLZ:*
Ort:*
Stadtteil:
Geschlecht:*

männlich weiblich

Herkunftsland des Kindes:

Nationalität / Staatsangehörigkeit:*
2. Nationalität / Staatsangehörigkeit:
Konfession:
 Bedarf für Inaugarativen Bausungsplatz (Kinder mit Behinderung)

Personliche Situation

Anzahl / über der Geschwister:

Vorangige Familiensprache:
Zweite Familiensprache:
Familiensitus der Eltern:
Alleinerziehend:*

Ja Nein

Allgemeine Angaben zum Bausungsantrag

Wird das Kind aktuell betreut:*

Ja, in einer Kindertageseinrichtung

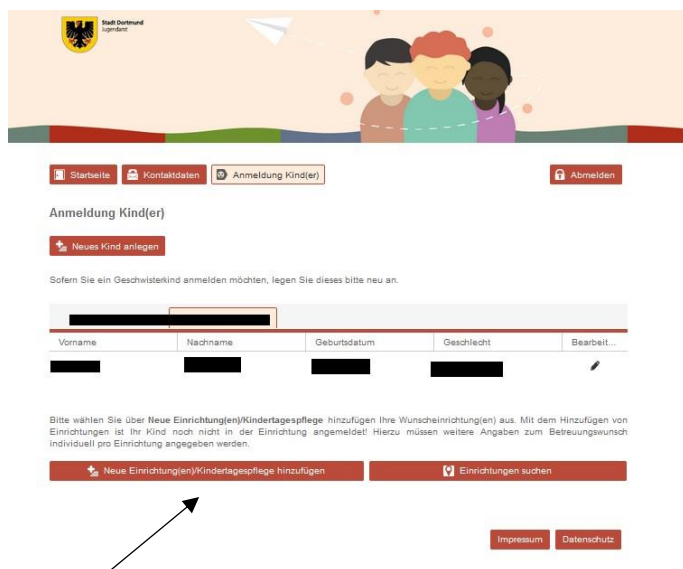
Ja, in Kindertagespflege

Nein

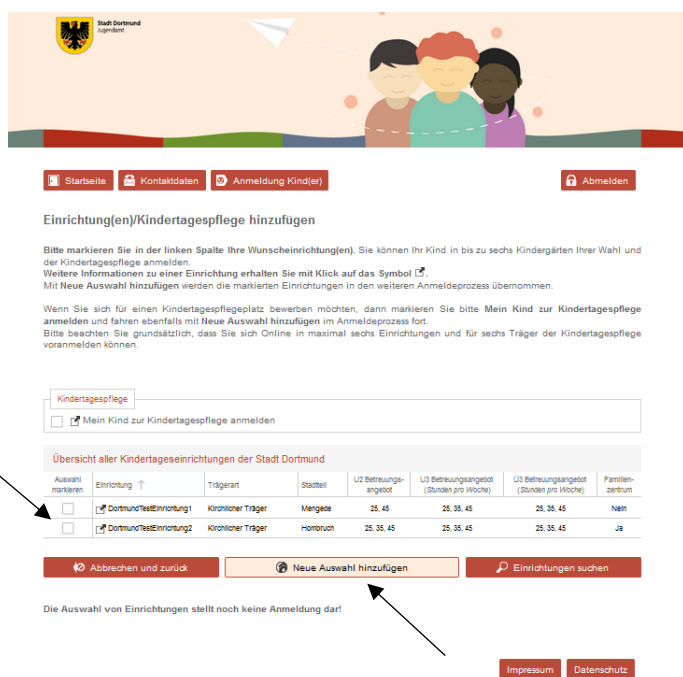
[Abbrechen und zurück](#) [Eingaben speichern](#)

[Impressum](#) [Datenschutz](#)

Din următoarea vizualizare puteți vedea în rezumat datele introduse anterior. Dacă vreți să prelucrați setul de date, faceți clic pe simbolul (Stift) sub „Prelucrare“. Dacă datele dumneavoastră sunt corecte și nu doriți să efectuați nicio altă completare sau modificare a setului de date ale copilului dumneavoastră, faceți clic pe câmpul „Adăugare nouă instituție/(noi instituții de îngrijire de zi a copiilor)“ (stânga sus).

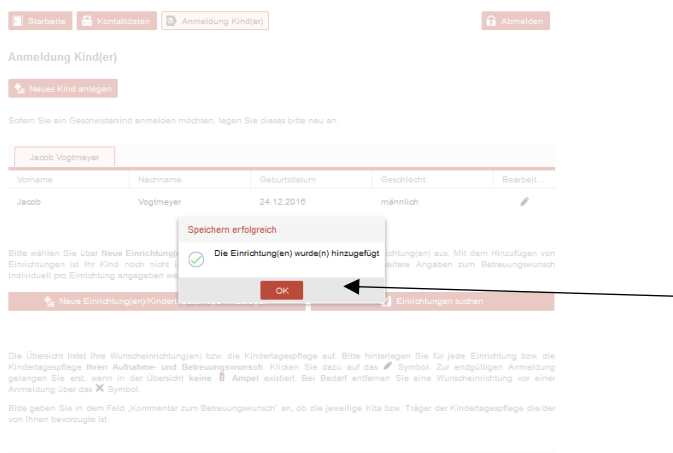


Este accesată următoarea vizualizare:



Vă rugăm să selectați din listă instituțiile posibile din cele care sunt vizate pentru dumneavoastră. În acest scop puneți o bifă la instituția corespunzătoare.

Este posibilă bineînțeles selecția multiplă. În continuare faceți clic pe „Adăugare selecție nouă“. Ca confirmare obțineți următoarea vizualizare:



The screenshot shows the 'Anmeldung Kind(er)' form with a success message: 'Speichern erfolgreich' and 'Die Einrichtung(en) wurde(n) hinzugefügt'. A red arrow points to the 'OK' button in the message box.

Startseite | Kontaktdaten | Anmeldung Kind(er) | Abmelden

Anmeldung Kind(er)

Neues Kind anlegen

Sollten Sie ein Geschwisterkind anmelden möchten, legen Sie dieses bitte neu an.

Vorname	Nachname	Geburtsdatum	Geschlecht	Bearbeit...
Jacob	Vogtmeyer	24.12.2010	männlich	

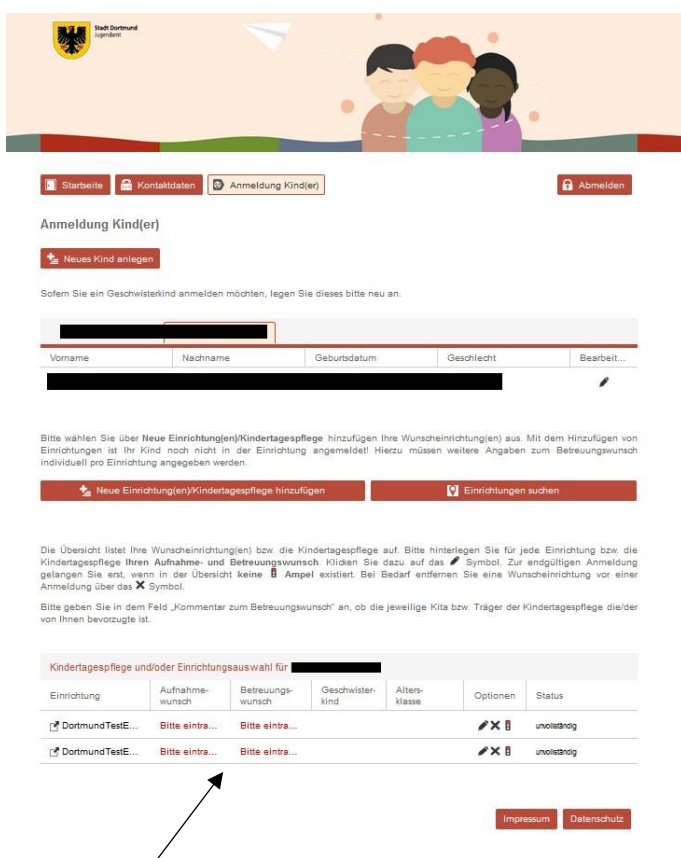
Bitte wählen Sie über Neue Einrichtung(en)/Kindertagespflege hinzufügen Ihre Wunschrichtung(en) aus. Mit dem Hinzufügen von Einrichtung(en) ist Ihr Kind noch nicht individuell pro Einrichtung angegeben werden.

Neue Einrichtung(en)/Kindertagespflege hinzufügen | Einrichtungen suchen

Die Übersicht listet Ihre Wunschrichtung(en) bzw. die Kindertagespflege auf. Bitte hinterlegen Sie für jede Einrichtung bzw. die Kindertagespflege Ihren Aufnahme- und Betreuungswunsch. Klicken Sie dazu auf das Symbol. Zur endgültigen Anmeldung gelangen Sie erst, wenn in der Übersicht keine Ampel existiert. Bei Bedarf entfernen Sie eine Wunschrichtung vor einer Anmeldung über das Symbol.

Bitte geben Sie in dem Feld „Kommentar zum Betreuungswunsch“ an, ob die jeweilige Kita bzw. Träger der Kindertagespflege die/der von Ihnen bevorzugte ist.

Vă rugăm să faceți clic pe „OK“, pentru a merge mai departe. Vă este afișată următoarea vizualizare.



The screenshot shows the 'Anmeldung Kind(er)' form with a table of care options. A red arrow points to the text 'Bitte eintragen...' in the table.

Startseite | Kontaktdaten | Anmeldung Kind(er) | Abmelden

Anmeldung Kind(er)

Neues Kind anlegen

Sollten Sie ein Geschwisterkind anmelden möchten, legen Sie dieses bitte neu an.

Vorname	Nachname	Geburtsdatum	Geschlecht	Bearbeit...

Bitte wählen Sie über Neue Einrichtung(en)/Kindertagespflege hinzufügen Ihre Wunschrichtung(en) aus. Mit dem Hinzufügen von Einrichtung(en) ist Ihr Kind noch nicht individuell pro Einrichtung angemeldet! Hierzu müssen weitere Angaben zum Betreuungswunsch angegeben werden.

Neue Einrichtung(en)/Kindertagespflege hinzufügen | Einrichtungen suchen

Die Übersicht listet Ihre Wunschrichtung(en) bzw. die Kindertagespflege auf. Bitte hinterlegen Sie für jede Einrichtung bzw. die Kindertagespflege Ihren Aufnahme- und Betreuungswunsch. Klicken Sie dazu auf das Symbol. Zur endgültigen Anmeldung gelangen Sie erst, wenn in der Übersicht keine Ampel existiert. Bei Bedarf entfernen Sie eine Wunschrichtung vor einer Anmeldung über das Symbol.

Bitte geben Sie in dem Feld „Kommentar zum Betreuungswunsch“ an, ob die jeweilige Kita bzw. Träger der Kindertagespflege die/der von Ihnen bevorzugte ist.

Kindertagespflege und/oder Einrichtungsauswahl für [redacted]						
Einrichtung	Aufnahme-wunsch	Betreuungswunsch	Geschwister-kind	Alters-klasse	Optionen	Status
DortmundTestE...	Bitte eintra...	Bitte eintra...				unvollständig
DortmundTestE...	Bitte eintra...	Bitte eintra...				unvollständig

Impressum | Datenschutz

Vă rugăm să faceți clic pe textul marcat cu roșu „Vă rugăm introduceți“ din jumătatea de jos a paginii, pentru a introduce datele pentru începerea dorită a înregistrării și pentru timpul de îngrijire dorit. Vă

rugăm să repetați individual acest lucru pentru fiecare instituție selectată. Apare următoarea vizualizare:

Startseite Kontaktseiten Anmeldung Kind(er) Abmelden

Anmeldung bearbeiten

DortmundTestEinrichtung

Gewünschtes Aufnahmedatum: *

Gewünschte Betreuungszeit: *

Geschwisterkind in Einrichtung:

Kommentar zum Betreuungswunsch / zu besonderen Lebenslagen:

Abbrechen und zurück Eingaben speichern

Impressum Datenschutz

Vă rugăm să introduceți datele solicitate și faceți clic în continuare pe „Salvare introducere“. Acum aveți acces la următoarea pagină de ansamblu:

Startseite Kontaktseiten Anmeldung Kind(er) Abmelden

Anmeldung Kind(er)

Neues Kind anlegen

Sollten Sie ein Geschwisterkind anmelden möchten, legen Sie dieses bitte neu an.

Vorname	Nachname	Geburtsdatum	Geschlecht	Bearbeit...

Bitte wählen Sie über Neue Einrichtungen(Kindertagespflege hinzufügen) Ihre Wunsch(einrichtungen) aus. Mit dem Hinzufügen von Einrichtungen ist Ihr Kind noch nicht in der Einrichtung angemeldet! Hierzu müssen weitere Angaben zum Betreuungswunsch individuell pro Einrichtung angegeben werden.

Neue Einrichtungen(Kindertagespflege hinzufügen) Einrichtungen suchen

Die Übersicht listet Ihre Wunsch(einrichtungen) bzw. die Kindertagespflege auf. Bitte hinterlegen Sie für jede Einrichtung bzw. die Kindertagespflege Ihren Aufnahme- und Betreuungswunsch. Klicken Sie dazu auf das Symbol. Zur endgültigen Anmeldung gelangen Sie erst, wenn in der Übersicht keine Ampel existiert. Bei Bedarf entfernen Sie eine Wunsch(einrichtung) vor einer Anmeldung über das X Symbol.

Bitte geben Sie in dem Feld „Kommentar zum Betreuungswunsch“ an, ob die jeweilige Kita bzw. Träger der Kindertagespflege die/der von Ihnen bevorzugte ist.

Kindertagespflege und/oder Einrichtungsauswahl für: [redacted]	Einrichtung	Aufnahmewunsch	Betreuungswunsch	Geschwisterkind	Altersklasse	Optionen	Status
	DortmundTestE...	22.11.2018	35 Stunden	Nein	U3	X	nicht eingeleitet
	DortmundTestE...	22.11.2018	35 Stunden	Nein	U3	X	nicht eingeleitet

Anmeldedaten abschließend kontrollieren und freigeben

Impressum Datenschutz

Starea înregistrării (înregistrărilor) dumneavoastră trebuie să se afle la acest moment pe „neacceptat“. Pentru a finaliza acceptarea înregistrării dumneavoastră, faceți clic pe „Control și validare finală a datelor înregistrării“.



- Startseite
- Kontaktieren
- Anmeldung Kinder
- Abmelden

Anmeldedaten

Dieser Ortsteilgebäudebesitzer

Adresse: [Redacted]
Vorname: [Redacted]
Nachname: [Redacted]
Straße/Nr.: [Redacted]
PLZ: [Redacted]
Ort: [Redacted]
Geburtsdatum: [Redacted]
Nationalität: [Redacted]
Konfession: [Redacted]
Telefon privat: [Redacted]
Telefon mobil: [Redacted]
E-Mail: [Redacted]
Berufstätigkeit: [Redacted]
Beruf: [Redacted]

Kind
Vorname: [Redacted]
Nachname: [Redacted]
Straße/Nr.: [Redacted]
Geburtsdatum: [Redacted]
Geburtsort: [Redacted]
PLZ: [Redacted]
Ort: [Redacted]
Geschlecht: [Redacted]
Nationalität: [Redacted]
Staatsangehörigkeit: [Redacted]
Konfession: [Redacted]
Schulkind: [Redacted]
Insgesamt: [Redacted]
Sonderunterstützung: [Redacted]
Jahreslicher Geschwister: [Redacted]
Übertragung: [Redacted]
Familienname: [Redacted]
Familienname der Eltern: [Redacted]
Alleinerziehend: [Redacted]
Wird das Kind sexualisiert: [Redacted]
Beruf: [Redacted]

Anmeldung bei folgenden Einrichtungen:

DortmundTextOrtsnummer

Adresse: [Redacted]
Aufnahmewunsch: [Redacted]
Sonderunterstützung: [Redacted]
Geschwisterkind in Einrichtung: [Redacted]

DortmundTextOrtsnummer

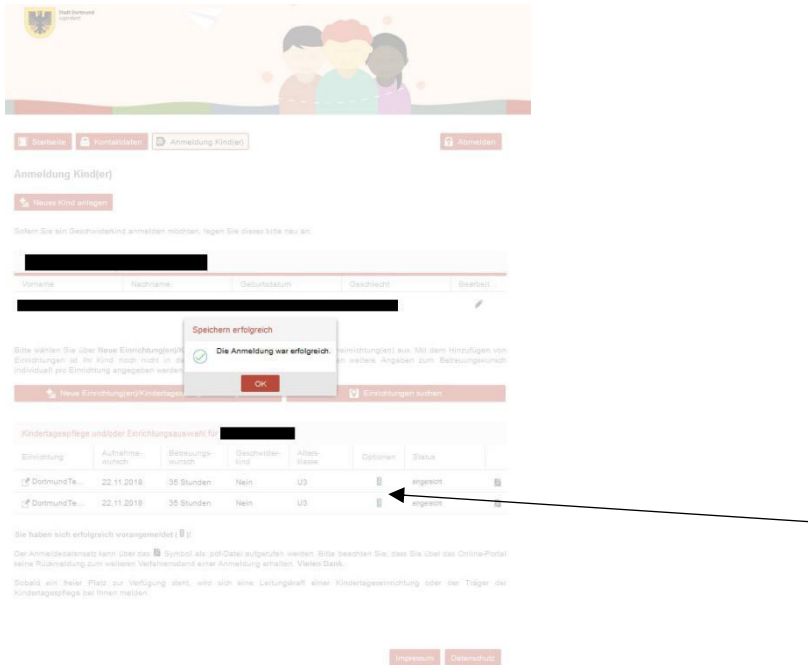
Adresse: [Redacted]
Aufnahmewunsch: [Redacted]
Sonderunterstützung: [Redacted]
Geschwisterkind in Einrichtung: [Redacted]

Datenschutzbedingungen

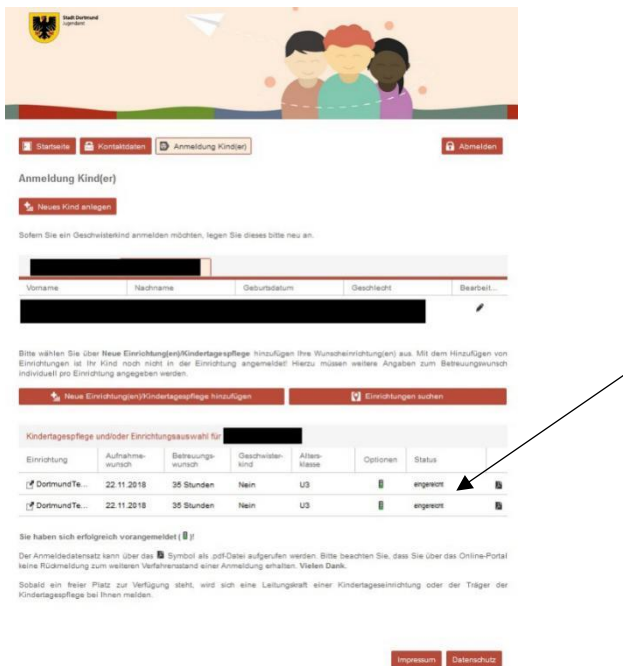
Ich stimme den Bedingungen zu

Sie prüfen Sie noch einmal die hinterlegten Daten. Mit Anmeldung durchführen melden Sie das Kind in den Einrichtungen an. Sie erhalten automatisch eine Anmeldebekräftigung an die im Regelierungsprozess hinterlegte E-Mail-Adresse. Darüber hinaus können Sie die Daten im Übersichtsbereich des Kindes einsehen (PDF-Daten) und bei Bedarf drucken. Im Falle von nachträglichen Datenänderungen kontaktieren Sie bis unmittelbar die betroffene(n) Einrichtung(en). Online-Datenänderungen werden nur für lokale Anmeldungen berücksichtigt.

Vă rugăm să controlați cu atenție datele dumneavoastră. Faceți clic în caz că apar erori de introducere pe „Înapoi“, pentru a corecta datele dumneavoastră. Pentru a finaliza înregistrarea vă rugăm să acceptați prin punerea unei bife la condițiile privind protecția datelor și faceți clic pe „Efectuare înregistrare“.




Înregistrarea dumneavoastră a avut succes, dacă vă este afișată următoarea vizualizare:



Starea înregistrării dumneavoastră urmează să se modifice acum pe „acceptat“.

Vă rugăm să respectați indicațiile de la pagina privind modul de procedură în continuare:

Sie haben sich erfolgreich vorangemeldet ()!

Der Anmeldedatensatz kann über das  Symbol als .pdf-Datei aufgerufen werden. Bitte beachten Sie, dass Sie über das Online-Portal keine Rückmeldung zum weiteren Verfahrenstand einer Anmeldung erhalten. Vielen Dank.

Sobald ein freier Platz zur Verfügung steht, wird sich eine Leitungskraft einer Kindertageseinrichtung oder der Träger der Kindertagespflege bei Ihnen melden.